



## Ваши товары на Wildberries

От фотосъемки товаров, бухгалтерии, сертификации, этикетирования и т.д. до отгрузки.

waywaywa

**WM-61  
WM-62S  
WM-63S**



Прибор для измерения артериального давления. Механический

**1. ВВЕДЕНИЕ**

Благодарим Вас за покупку механического прибора для измерения артериального давления компании B.Well. Механический тонометр B.Well надежен, долговечен и обеспечивает высокую точность измерения. Прибор для измерения артериального давления WM-61/WM-62S/WM-63S предназначен для косвенного измерения систолического и диастолического артериального давления методом Короткова.

**Область применения:**

Лечебно-профилактические учреждения здравоохранения и индивидуальное использование для самоконтроля.

**Важные преимущества WM-61/WM-62S/WM-63S:**

- Прочная и удобная манжета, размер 25-40 см.
- Высоточный манометр в металлическом корпусе.
- Клапан с плавным выпуском воздуха.

**2. КЛАССИФИКАЦИЯ ЗНАЧЕНИЙ АРТЕРИАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ**

Таблица для классификации значений артериального давления (единица измерения: мм рт. ст.) в соответствии с Европейским обществом артериальной гипертензии (ESH)

Диагноз	Систолическое артериальное давление	Диастолическое артериальное давление	Меры
3 степень: высокая форма гипертонической болезни	180 или выше	110 или выше	Срочно обратиться к врачу!
2 степень: средняя форма гипертонической болезни	160-179	100-109	Немедленно обратиться к врачу
1 степень: легкая форма гипертонической болезни	140-159	90-99	Обратиться к врачу
Верхняя граница нормы	130-139	85-89	Обратиться к врачу
Нормально	Ниже 130	Ниже 85	Самостоятельно
Отлично	Ниже 120	Ниже 80	Самостоятельно

ПРИМЕЧАНИЕ: Покажите измеренные значения своему врачу. Никогда не используйте результаты Ваших измерений для самостоятельного изменения доз лекарств, назначенных Вашим врачом.

**3. СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ ПРИБОРА**

Модель WM-61



Модели WM-62S/ WM-63S

Модель WM-63S: Головка стетоскопа встроена в манжету.



**4. МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

- Данный прибор предназначен для использования исключительно для целей, указанных в настоящем руководстве.
- Изготовитель не несет ответственности за повреждения, возникающие по причине ненадлежащего применения.
- Никогда не накачивайте манжету до значений, превышающих 300 мм рт. ст.
- Следите за тем, чтобы дети не пользовались прибором без присмотра: прибор содержит мелкие детали.

**5. ИНСТРУКЦИЯ ПО СБОРКЕ**

Присоедините к двум трубкам, идущим от манжеты, соответственно нагнетатель и манометр, как показано на рисунке. Модели WM-62S/WM-63S: для того, чтобы собрать стетоскоп, присоедините головку стетоскопа к одному концу Y-образной трубки (у модели WM-63S головка стетоскопа находится на манжете). К двойному концу Y-образной трубки присоедините металлические ушные трубки стетоскопа.



ПРИМЕЧАНИЕ: расположение стрелки манометра не по центру нулевой области, обозначенной символом «0» не является браком прибора. Стрелка манометра должна находиться в пределах нулевой области, которая устанавливается изготовителем при настройке прибора в необходимом положении для обеспечения требуемой точности.

**6. ВЫПОЛНЕНИЕ ИЗМЕРЕНИЯ**

**6.1. Перед началом измерений**

Непосредственно перед измерением артериального давления избегайте приема пищи, курения и любой формы физического напряжения. Все эти факторы влияют на результаты измерений. Попробуйте найти время и отдохнуть, сидя в кресле в спокойной обстановке в течение нескольких минут перед измерением. Желательно освободить от одежды руку, которую Вы будете использовать для наложения манжеты. Не закалывайте руку, так как вы можете сдавить. Вашу руку, что приводит к неточности при измерении. Всегда производите измерения на одной и той же руке (обычно левой). Выполняйте измерения регулярно в одно и то же время суток, поскольку артериальное давление изменяется в течение дня.

Предупреждение: используйте только клинически апробированную оригинальную манжету. Неплотно наложенная манжета также может повлиять на точность измерения. Повторное измерение артериального давления следует выполнять лишь после пятиминутного перерыва, так как кровь в руке в процессе измерения застаивается, что может привести к неправильному результату измерений. Пауза зависит от возраста и у пожилых людей может достигать 10-15 минут.

**6.2. Наложение манжеты**

- Расположите манжету на руке таким образом, чтобы ее край находился на расстоянии 2-3 см выше локтевого сгиба.
- Проверьте, что воздушные трубки выйдут по направлению к Вашей ладони, а знак «ARTERY MARK» находится над локтевой ямкой так, где проходит артерия. Модель WM-63S: встроена головка стетоскопа должна находиться на 3-5 см выше сгиба локтя. Зафиксируйте манжету плотно, но не туго. При фиксации манжеты на руке обратите внимание, попадает ли белый край (WM-61) или белая стрелка (WM-62S/WM-63S) в диапазон «OK», это подтверждает, что размер манжеты соответствует размеру руки.
- Положите руку на стол. Следите за тем, чтобы трубка не перекручивалась.
- Спокойно посидите несколько минут перед измерением.



ВАЖНО! Измерения можно проводить не только на левой, но и на правой руке. В любом случае все измерения необходимо проводить на одной руке.

**6.3. ПРОЦЕСС ИЗМЕРЕНИЯ**

**6.3.1. Установка головки стетоскопа**

Для модели WM-61/WM-62S: установите головку стетоскопа под манжету таким образом, чтобы она была либо под ней, либо на 1-2 см ниже манжеты. Не устанавливайте головку стетоскопа на или внутрь манжеты.

Для модели WM-63S: так как головка стетоскопа встроена в манжету, проверьте, что она располагается на 3-5 см выше сгиба локтя.

Для модели WM-61/WM-62S/WM-63S: удостоверьтесь, что головка стетоскопа находится в контакте с кожей и расположена выше плечевой артерии, тон Короткова должен быть слышен как самый сильный («громкий»). Перед использованием стетоскопа удостоверьтесь в отсутствии трещин в мембране, наушниках и трубке. Неправильная установка или повреждение стетоскопа вызовет искажение тона или его полную передачу, что приводит к неточным измерениям. Во время измерения тело должно быть приятно расслаблено. Не напрягайте руку во время измерения. Убедитесь, что точка входа воздушной трубки в манжету располагается над локтевой ямкой и находится на уровне сердца.

**6.3.2. Накачивание манжеты**

Закройте клапан, расположенный на нагнетателе (груше), повернув винт по часовой стрелке. Не загибайтесь слишком туго. Для нагнетания воздуха в манжету, сжимайте нагнетатель в руке равномерно, вместе с этим прислушайтесь к пульсу и наблюдайте за показанием манометра. После того, как вы перестали слышать пульс, продолжайте нагнетать воздух в манжету, увеличив давление в ней еще на 30-40 мм рт. ст.

**6.3.3. Измерение систолического артериального давления**  
Медленно откройте воздушный клапан, поворачивая винт против часовой стрелки таким образом, чтобы давление в манжете падало со скоростью 2-3 мм рт. ст. (1-2 деления на манометре) в секунду. Такая скорость оптимальна для получения точных результатов. Когда манжета начинает выпускать воздух, Вы должны внимательно слушать тоны через стетоскоп. Как только Вы услышите в наушниках слабые удары пульса, запишите показание манометра. Это и есть Ваше значение систолического (верхнего) артериального давления.

**6.3.4. Измерение диастолического артериального давления**  
Продолжайте выпускать воздух из манжеты с той же скоростью (2-3 мм рт. ст. в секунду). В наушниках Вы будете слышать пульс, сила которого меняется в процессе измерения. К концу измерения удары станут мягкими. Следите за стрелкой манометра, в тот момент, когда звук перестанет быть слышен, он будет показывать значение диастолического (нижнего) артериального давления. После того, как значение диастолического давления будет Вами определено, полностью выпустите воздух из манжеты, снимите ее с руки и изложите наушники стетоскопа из ушей.

**6.3.5. Запись измерений**  
Повторите измерения дважды. Не забудьте записать значения Ваших измерений, а так же дату и время. Наиболее подходящим временем для измерения артериального давления являются утро (краю после сна), а так же вечер (перед ужином). При визитах к врачу берите свои записи, это поможет ему держать Ваше артериальное давление под контролем. Помните, что только врач имеет достаточную квалификацию для интерпретации показаний Вашего давления.

**7. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ**  
Если во время измерения возникает проблема, проверьте пункты таблицы и предпринимайте соответствующие меры в случае необходимости.

**6.3.5. Запись измерений**  
Повторите измерения дважды. Не забудьте записать значения Ваших измерений, а так же дату и время. Наиболее подходящим временем для измерения артериального давления являются утро (краю после сна), а так же вечер (перед ужином). При визитах к врачу берите свои записи, это поможет ему держать Ваше артериальное давление под контролем. Помните, что только врач имеет достаточную квалификацию для интерпретации показаний Вашего давления.

**7. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ**  
Если во время измерения возникает проблема, проверьте пункты таблицы и предпринимайте соответствующие меры в случае необходимости.

Плохая передача тона, искажение или посторонний шум	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Проверьте, не забыли ли наушники и не являются ли они треснутыми. Если нет, удостоверьтесь, что они плотно прилегают и не изогнуты.</li> <li>2. Проверьте, имеет ли трубка трещины и не пережута ли она.</li> <li>3. Проверьте, нет ли трещин на крышке и мембране в рабочей области стетоскопа.</li> <li>4. Удостоверьтесь, что рабочая часть стетоскопа находится в надлежащем контакте с кожей и располагается над плечевой артерией во время измерения. Во избежание неточных измерений, прочистите или замените неисправные детали.</li> </ol>
При накачивании манжеты нагнетателем давление не увеличивается	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Удостоверьтесь, что клапан закрыт.</li> <li>2. Удостоверьтесь, что манжета правильно присоединена к нагнетателю и манометру.</li> <li>3. Проверьте, не имеет ли манжета, трубка и нагнетатель утечек, при обнаружении неисправности замените неисправные детали.</li> </ol>

Скорость выпуска воздуха не может быть установлена на 2-3 мм рт. столба путем регулировки выпуска воздуха	1. Отсоедините клапан от груши для того, чтобы проверить, не имеется ли препятствия для воздуха внутри клапана. Удалите препятствие и повторите попытку снова. Если клапан не работает должным образом, замените его во избежание получения неточных результатов измерений
В состоянии покоя указатель не находится на отметке 0 ± 3 мм рт. столба	1. Удостоверьтесь, что при проверке установки нуля клапан полностью открыт. 2. Если отклонение от нулевого значения превышает 3 мм рт. столба, обратитесь к торговой организации для повторной калибровки манометра.

**8. УХОД ЗА ПРИБОРОМ, СВЕДЕНИЯ О ПОВЕРКЕ**

При надлежащем уходе и техническом обслуживании данный прибор прослужит Вам долгое время. Следуйте общим правилам, описанным ниже:

- Не роняйте прибор.
- Не подвергайте устройству воздействию слишком высоких/ низких температур, влажности или прямых солнечных лучей. Не прикасайтесь к тканям, из которой выполнена манжета, острым инструментами, поскольку они могут повредить ее.
- Храните манжету, полностью высушив из нее воздух.
- Не при каких обстоятельствах не разбирайте манометр.
- Храните все устройство в сумке для хранения, чтобы все его детали оставались в чистоте.
- Протирайте манометр и нагнетатель мягкой тряпочкой.
- Стерильная обработка не является необходимой, поскольку данные части прибора не должны вступать в непосредственный контакт с частями тела пациента во время измерения.

**Сведения о поверке**

Поверка приборов для измерения артериального давления осуществляется по документу Р 50.2.032-2004 «Рекомендации по метрологии. ГСИ. Измерители артериального давления неинвазивные. Методика поверки». Межповерочный интервал 2 года.

Подтверждение первичной поверки – электронную версию свидетельства о поверке. Вы можете найти на сайте [www.alpha-medica.ru](http://www.alpha-medica.ru) по наименованию, модели и серийному номеру прибора. Оригинал свидетельства находится в ЗАО «Альфа-Медика».

**9. ОСНОВНЫЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Технические характеристики, модели WM-61/WM-62S/WM-63S:

Диапазон измерения давления:	от 20 до 300 мм ртутного столба
Минимальная шаг и размер:	2 мм ртутного столба
Точность измерения давления:	±2 мм ртутного столба
Утечка воздуха:	±3,35 мм рт. ст.
Температура хранения:	от -5 до +40°C
Влажность хранения:	относительная влажность от 15 до 85%
Температура эксплуатации:	от 10 до 40°C
Влажность эксплуатации:	относительная влажность от 15 до 85%
Модель WM-61, комплектация:	манжета большая (для плеча окружность от 25 до 40 см с внутренней латексной камерой), нагнетатель с воздушным клапаном, клапан выпуска воздуха, манометр медицинский, сумка-чехол, руководство по эксплуатации, гарантийный талон
Модели WM-62S/WM-63S, комплектация:	манжета большая (для плеча окружность от 25 до 40 см с внутренней латексной камерой), нагнетатель с воздушным клапаном, клапан выпуска воздуха, манометр медицинский, стетоскоп (трубка бинауральная, трубка соединительная для стетоскопа, головка для стетоскопа), сумка-чехол, руководство по эксплуатации, гарантийный талон

Масса, модель WM-61: 340 г  
Масса, модель WM-62S: 450 г  
Масса, модель WM-63S: 440 г

Производитель сохраняет за собой право изменить технические характеристики прибора.

**10. СООТВЕТСТВИЕ СТАНДАРТАМ, ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ, УТИЛИЗАЦИЯ.**

Высокое качество прибора подтверждено документально:  
● Регистрационное удостоверение № РЭН 2014/1462 от 22.11.2017 г.  
● Декларация о соответствии.  
● Свидетельство об утверждении типа средств измерений Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии.

Противопоказания: противопоказаний не выявлено. Утилизация: приборы можно утилизировать вместе с бытовыми отходами.

Дата производства – первые четыре цифры серийного номера прибора – указана на манометре. Первая и вторая цифры – номер месяца, третья и четвертая – год производства.

**11. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**  
Гарантийный срок на манометр – 5 лет и бесплатное сервисное обслуживание – 10 лет. Гарантийный срок на нагнетатель, клапан выпуска воздуха и стетоскоп – 2 года, на манжету – 1 год. Гарантия не распространяется на сумочку и упаковку прибора.

Выписка из постановления правительства РФ от 19.01.98 г. № 55. Утвержден перечень непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар других размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации. В этот перечень входят: «1. инструменты, приборы и аппаратура медицинские...» Информацию по техническому обслуживанию, как в рамках настоящей гарантии, так и платную, можно получить в авторизованном сервисно-консультационном пункте или по телефону бесплатной горячей линии по России 8-800-200-33-22, или на сайте компании «Альфа-Медика» [www.alpha-medica.ru](http://www.alpha-medica.ru). Срок службы прибора B.Well – не менее 10 лет. Политика компании «B.Well» предусматривает постоянное совершенствование продукции. В связи с этим компания оставляет за собой право вносить полные или частичные изменения в продукцию без предварительного уведомления и в соответствии с производственными требованиями.

**12. РАСШИФРОВКА СИМВОЛОВ, ПРИМЕНЯЕМЫХ НА УПАКОВКЕ**

ЗНАК СООТВЕТСТВИЯ CE СЕРТИФИКАЦИЯ CE 0044  
ЗНАК УТВЕРЖДЕНИЯ ТИПА СРЕДСТВ ИЗМЕРЕНИЙ REF  
ОБРАТНОСТЬ К РУКОВОДСТВУ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ SN СЕРВИЙНЫЙ НОМЕР  
МОЖНО УТИЛИЗИРОВАТЬ С БЫТОВЫМИ ОТХОДАМИ  
ПРОИЗВОДИТЕЛЬ  
ПРИМЕНЕНИЕ: ограничение по температуре преобразования  
ХРАНЕНИЕ: ограничение по температуре хранения

B.Well Swiss AG, Bahnhofstrasse 24, 9443 Widnau, Switzerland  
B.Well Swiss AG, Банковская ул. 24, 9443 Виднау, Швейцария  
Место производства: Вальевый Борок Инструментс Ко., Лтд. №1500 Ханган Руд, Ханган, Ляонин, 325024 Вальевый, Китай  
Сделано в Китае